



[NL Versie](#)  
[deutsche Version](#)

## Communication pour les vétérinaires identificateurs

### concernant la modification de données dans un document d'identification existant ( juin 2026)

La législation européenne prévoit que les données d'identification figurant à la section I du document d'identification unique à vie constituent des éléments essentiels du passeport et ne peuvent pas être modifiées librement.

Toute mise à jour ou rectification des données d'identification aux sections I à III doit être consignée **uniquement** dans la **section I, partie C** (« Rectifications / Additions »), prévue à cet effet dans le document d'identification.

Partie C – Castration, vérification de la description, autres modifications

Part C – Castration, verification of the description, other modifications

Castration/Castration	Identification/Identification	
Date et lieu de la castration/Date and place of castration Signature et cachet du vétérinaire/ Signature and stamp of veterinarian	Vérification de la description/Verification of the description Mentionner/Include:	Signature de la personne qualifiée (nom en lettres capitales)/ Signature of qualified person (name in capital letters)
	1. Rectifications/Amendments	Cachet de l'autorité compétente ou de l'organisme délégataire/ Stamp of competent authority or delegated body
	2. Adjonctions/Additions	Date et lieu/Date and place
Signature et cachet du vétérinaire/Signature and stamp of veterinarian	3. Enregistrement d'un document d'identification dans la base de données d'un autorité compétente ou d'un organisme délégataire autre que celui qui a délivré le document original/ Registration of an identification document in the database of a competent authority or delegated body other than that which issued the original document <i>Remarque à l'intention de l'autorité compétente ou de l'organisme délégataire [à ne pas faire apparaître dans le document d'identification]: de légères variations par rapport à ce modèle sont permises, pour autant qu'elles aient été en usage avant la mise en application du présent règlement. La section I, partie C, peut être remplie à la main.</i>	

Dès lors, une modification manuscrite portée directement sur la page d'identification (par exemple l'adaptation du sexe ou du signalement sur la page 1), sans passer par la section I, partie C rend le document non conforme. Les modifications/rectifications ne peuvent être apportées que par l'autorité compétente, l'organisme délégataire, ou un vétérinaire dans la section prévue.

Dans le cas d'une mention manuscrite indiquée ailleurs que dans la section I, partie C, la réglementation européenne est explicite :

- lorsqu'un document d'identification a été modifié sans l'accord de l'autorité compétente, un document d'identification de remplacement doit être délivré;
- le passeport existant doit être retiré et invalidé, et remplacé par un nouveau document clairement identifié comme document de remplacement (et donc avec un nouvel UELN et exclusion de la chaîne alimentaire).



NL

**Mededeling voor de identificerende dierenartsen**  
**betreffende de wijziging van gegevens in een bestaand identificatiedocument**  
**( juni 2026)**

De Europese wetgeving bepaalt dat de identificatiegegevens in sectie I van het levenslange unieke identificatiedocument essentiële onderdelen van het paspoort zijn en niet vrij mogen worden gewijzigd.

Elke actualisering of rechtzetting van de identificatiegegevens in secties I tot en met III moet uitsluitend worden genoteerd in **sectie I, deel C** (“wijzigingen / aanvullingen”), die daarvoor in het identificatiedocument is voorzien.

Partie C — Castration, vérification de la description, autres modifications

Part C — Castration, verification of the description, other modifications

Deel C — Castratie, verificatie van de beschrijving, andere wijzigingen

Castration/Castration/Castratie	Identification/Identification/Identificatie	
Date et lieu de la castration/Date and place of castration/Datum en plaats van de castratie	Vérification du signalement/Verification of the description/ Verificatie van de beschrijving Mentionner/Include/Vermeld:	Signature de la personne qualifiée (nom en lettres capitales)/ Signature of qualified person (name in capital letters)/ Handtekening van de erkende persoon (naam in hoofdletters)
	1. Modifications/Amendments/Wijzigingen	Cachet de l'autorité compétente ou de l'organisme délégué/Stamp of competent authority or delegated body/Stempel van de bevoegde autoriteit of gemachtigde instantie
	2. Adjonctions/Additions/Aanvullingen	
Signature et cachet du vétérinaire/Signature and stamp of veterinarian/Handtekening en stempel van de dierenarts	3. Enregistrement d'un document d'identification dans la base de données d'un autorité compétente ou d'un organisme délégué autre que celui qui a délivré le document original/Registration of an identification document in the database of a competent authority or delegated body other than that which issued the original document/Registratie van een identificatiedocument in het gegevensbestand van een andere bevoegde autoriteit of gemachtigde instantie dan degene die het originele document heeft afgegeven	Date et lieu/Date and place/Datum en plaats

Een handgeschreven wijziging die rechtstreeks op de identificatiepagina wordt aangebracht (bijvoorbeeld het aanpassen van het geslacht of het signalement op pagina 1) zonder via sectie I, deel C te gaan, maakt het document bijgevolg niet-conform.

Wijzigingen/rechtzettingen mogen enkel worden aangebracht door de bevoegde autoriteit, de gedelegeerde instantie of een dierenarts in de voorziene sectie.

Wanneer een handgeschreven vermelding elders dan in sectie I, deel C wordt aangebracht, is de Europese regelgeving expliciet:

- wanneer een identificatiedocument werd gewijzigd zonder akkoord van de bevoegde autoriteit, moet een vervangend identificatiedocument worden afgeleverd;
- het bestaande paspoort moet worden ingetrokken en ongeldig verklaard, en vervangen door een nieuw document dat duidelijk als vervangdocument is aangeduid (en dus met een nieuw UELN en uitsluiting van de voedselketen).



DE

## Mitteilung an die identifizierende Tierärzte

### betreffend die Änderung von Angaben in einem bestehenden Identifizierungsdokument

(Juni 2026)

Die europäische Gesetzgebung sieht vor, dass die Identifizierungsdaten in Abschnitt I des lebenslang gültigen einheitlichen Identifizierungsdokuments wesentliche Bestandteile des Passes sind und nicht frei geändert werden dürfen.

Jede Aktualisierung oder Berichtigung der Identifizierungsdaten in den Abschnitten I bis III darf **ausschließlich** in **Abschnitt I, Teil C** („Änderungen / Zusätze“) eingetragen werden, der zu diesem Zweck im Identifizierungsdokument vorgesehen ist.

Partie C — Castration, vérification de la description, autres modifications

Part C — Castration, verification of the description, other modifications

Teil C — Kastration, Überprüfung der Beschreibung, sonstige Änderungen

Castration/Castration/Kastration	Identification/Identification/Identifizierung	
Date et lieu de la castration/Date and place of castration/Datum und Ort der Kastration:	Vérification de la description/Verification of the description/Überprüfung der Beschreibung Mentionner/Include/Zu berücksichtigen:	Signature de la personne qualifiée (nom en lettres capitales)/ Signature of qualified person (name in capital letters)/Unterschrift der qualifizierten Person (Name in Großbuchstaben):
Signature et cachet du vétérinaire/Signature and stamp of veterinarian/Unterschrift und Stempel des Tierarztes/der Tierärztin:	1. Rectifications/Amendments/Änderungen	Cachet de de l'autorité compétente ou l'organisme délégué/Stamp of competent authority or delegated body/Stempel der zuständigen Behörde oder beauftragten Stelle
	2. Adjonctions/Additions/Zusätze	
	3. Enregistrement d'un document d'identification dans la base de données d'un autorité compétente ou d'un organisme délégué autre que celui qui a délivré le document original/Registration of an identification document in the database of a competent authority or delegated body other than that which issued the original document/Registrierung eines Identifizierungsdokuments in der Datenbank einer anderen zuständigen Behörde oder beauftragten Stelle als derjenigen, die das Originaldokument ausgestellt hat:	Date et lieu/Date and place/Datum und Ort

Eine handschriftliche Änderung, die direkt auf der Identifizierungsseite angebracht wird (zum Beispiel die Anpassung des Geschlechts oder der Beschreibung auf Seite 1), ohne den Weg über Abschnitt I, Teil C zu nehmen, macht das Dokument folglich nicht konform. Änderungen/Berichtigungen dürfen nur von der zuständigen Behörde, der beauftragten Stelle oder einem Tierarzt im dafür vorgesehenen Abschnitt vorgenommen werden.

Wird ein handschriftlicher Vermerk an einer anderen Stelle als in Abschnitt I, Teil C angebracht, ist die europäische Regelung eindeutig:

- wenn ein Identifizierungsdokument ohne Zustimmung der zuständigen Behörde geändert wurde, muss ein Ersatz-Identifizierungsdokument ausgestellt werden;
- der bestehende Pass muss eingezogen und für ungültig erklärt werden und durch ein neues Dokument ersetzt werden, das eindeutig als Ersatzdokument gekennzeichnet ist (und somit mit einer neuen UELN sowie mit Ausschluss aus der Lebensmittelkette).